

CMAJ • JAMC

TAUSMAN
JOURNALS

56
8

April 15, 1997, Vol. 156, No. 8 • Le 15 avril 1997, Vol. 156, n° 8

EVIDENCE • ÉTUDES

- First-line treatment of seasonal (ragweed) rhinoconjunctivitis: a randomized management trial comparing a nasal steroid spray and a nonsedating antihistamine**
E.F. Juniper, G.H. Guyatt, P.J. Ferrie, L.E. Griffith 1123
- Suicide among Manitoba's aboriginal people, 1988 to 1994**
B. Malchy, M.W. Enns, T.K. Young, B.J. Cox 1133

EDITORIALS • ÉDITORIAUX

- First-line treatment of hay fever: What is the best option?**
S.O. Freedman 1141
- Bronchiolitis obliterans and wood-burning stoves**
J.C. Hogg 1147
- A sheep named Dolly**
L. Turner 1149

EDUCATION • ÉDUCATION

- Bioethics for clinicians: 10. Research ethics**
C. Weijer, B. Dickens, E.M. Meslin 1153
- Teaching medical students how to break bad news**
A. Garg, R. Buckman, Y. Kason 1159
- Fatal falciparum malaria in Canadian travellers**
A. Humar, S. Sbarma, D. Zoutman, K.C. Kain 1165
- Bronchiolitis obliterans in a man who used his wood-burning stove to burn synthetic construction materials**
D.T. Janigan, T. Kilp, R. Michael, J.J. McCleave 1171
- Medical education must make room for student-specific ethical dilemmas**
J. St. Onge 1175

EXPERIENCE • EXPÉRIENCE

- "If you think it hurts now ..."**
D. Needham 1179



Achoo! Responding to ragweed hay fever pages 1123 & 1141

FULL TABLE OF CONTENTS INSIDE • TABLE DES MATIÈRES INTÉGRALE À L'INTÉRIEUR

ASSOCIATION
MÉDICALE
CANADIENNE



CANADIAN
MEDICAL
ASSOCIATION

CMAJ • JAMC

IN THIS ISSUE • DANS CE NUMÉRO

Editor's preface	1101
Mot du rédacteur en chef	1103
News and analysis • Nouvelles et analyses	1107
Letters • Correspondance	1115

OTC drugs → Sex ratios → Patient autonomy → CPP and mental disabilities → Breast cancer → Residency-exchange programs → Radical mastectomy → Malaria → Record keeping → Fee-for-service practice in Manitoba → Smoking in Japan



Susan Launier-Bourque

COVER Many Canadians suffer from hay fever triggered by ragweed pollen. In this issue (page 1123) Elizabeth Juniper and colleagues offer some guidance in selecting a first-line treatment by comparing the effect of 2 different types of medication on patients' quality of life. In an accompanying editorial Samuel Freedman (page 1141) looks at the variety of medications available and the need for an individualized approach to treatment.

COUVERTURE Un grand nombre de Canadiens souffrent de la fièvre des foins causée par le pollen de l'herbe à poux. Dans ce numéro (page 1123), Elizabeth Juniper et ses collègues comparent les effets de 2 types de médicaments sur la qualité de vie des patients pour conseiller un traitement de première ligne. Dans l'éditorial accompagnant l'article (page 1141), Samuel Freedman examine les divers médicaments offerts et parle de la nécessité de personnaliser le traitement.

EVIDENCE • ÉTUDES

First-line treatment of seasonal (ragweed) rhinoconjunctivitis: a randomized management trial comparing a nasal steroid spray and a nonsedating antihistamine
E.F. Juniper, G.H. Guyatt, P.J. Ferrie, L.E. Griffith 1123

Suicide among Manitoba's aboriginal people, 1988 to 1994
B. Malchy, M.W. Enns, T.K. Young, B.J. Cox 1133

EDITORIALS • ÉDITORIAUX

First-line treatment of hay fever: What is the best option?
S.O. Freedman 1141

Bronchiolitis obliterans and wood-burning stoves
J.C. Hogg 1147

A sheep named Dolly
L. Turner 1149

EDUCATION • ÉDUCATION

Bioethics for clinicians: 10. Research ethics
C. Weijer, B. Dickens, E.M. Meslin 1153

Teaching medical students how to break bad news
A. Garg, R. Buckman, Y. Kason 1159

Fatal falciparum malaria in Canadian travellers
A. Humar, S. Sharma, D. Zoutman, K.C. Kain 1165

Bronchiolitis obliterans in a man who used his wood-burning stove to burn synthetic construction materials
D.T. Janigan, T. Kilp, R. Michael, J.J. McCleave 1171

All material in *CMAJ*, including abstracts, is copyrighted and may not be reproduced by any means without prior permission. Contact the Director, CMA Professional Development, PO Box 8650, Ottawa ON K1G 0G8; fax 613 523-0937. *CMAJ* is published twice monthly by the CMA and printed by Transcontinental Printing Inc., Owen Sound Division, 1749-20th St. E, Owen Sound ON N4K 5R2. Postage paid at Owen Sound. Publications mail registration no. 5374. US 2nd-class postage paid at US Office of Publication, Champlain, NY (USPS no. 762-530). For subscription details see page 1233; inquiries: Subscription Administrator; 800 663-7336 or 613 731-8610, ext. 2028; fax 613 523-0937.

Tous les articles publiés dans le *JAMC*, y compris les résumés, sont assujettis au droit d'auteur; il est interdit de les reproduire sous quelque forme que ce soit sans la permission du directeur du Développement professionnel de l'AMC, CP 8650, Ottawa ON K1G 0G8; fax 613 523-0937. Le *JAMC* est publié par l'AMC deux fois par mois et imprimé par Transcontinental Printing Inc., Owen Sound Division, 1749-20th St. E, Owen Sound ON N4K 5R2. N° d'inscription postale 5374. Tarif postal 2^e classe US; port payé au US Office of Publication, Champlain, NY (USPS n° 762-530). Détails au sujet de l'abonnement, voir p. 1233; demandes de renseignements : Responsable des abonnements: 800 663-7336 ou au 613 731-8610, poste 2028; fax 613 523-0937.

CMAJ Mission Statement

To foster curiosity and debate about all aspects of medicine, to promote excellence in research, peer review, authorship and health care, and to provide a Canadian voice in the international health care community.

Mandat du JAMC

Stimuler l'intérêt et susciter les discussions au sujet de tous les aspects de la médecine, promouvoir l'excellence de la recherche, de l'examen critique par les pairs, des écrits médicaux et des soins de santé, et faire entendre le Canada auprès de la communauté internationale des soins de santé.

Medical education must make room for student-specific ethical dilemmas

J. St. Onge 1175

EXPERIENCE • EXPÉRIENCE

"If you think it hurts now . . ."

D. Needham 1179

FEATURES • CHRONIQUES

Anger over HIV questions cancels blood clinic at Ottawa university

C. Gray 1181

Negative health care environment weighing on residents, survey reveals

J. Rafuse 1186

Storm of protest greets motion to restrict specialty exams

D. Square 1188

CMA's core-services framework featured at international conference

J.R. Williams 1192

Medicare, Medicaid fraud a billion-dollar a year in the US

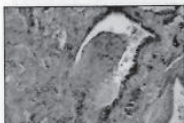
M. Korcok 1195

DEATHS • NÉCROLOGIE 1247

PULSE • MÉDICOGRAMME

Are medical students ready to make career choices?

Les étudiants en médecine sont-ils prêts à faire un choix de carrière? 1248



Many people use wood-burning stoves, but burning the wrong materials can be hazardous. One serious health problem, bronchiolitis obliterans, is featured in a case report (page 1171) and discussed in an accompanying editorial (page 1147).

Research Update • Le point sur la recherche

Getting drugs to where they're needed — Researchers in Vancouver are working on delivery systems to bring drugs right to the cells they need to affect. "Transmembrane carrier systems" can target specific cells and deliver drugs to them at optimal rates. This technology holds promise for many hard-to-treat forms of cancer (page 1110).



Most undergraduate courses in medical ethics fail to address the issues medical students face. Joye St. Onge, who won third prize in the 1996 Logie Medical Ethics Essay Contest, says this is a mistake (page 1175).



CMA • AMC
ONLINE • EN DIRECT
<http://www.cma.ca>

RESOURCES • RESSOURCES

Books and other media • Livres et autres documents	1199
<i>Lessons from the breast implant case</i> ➔ <i>The Canadian tobacco war</i> ➔ <i>Neonatal formulary</i> ➔ <i>Audio cassette on bereavement</i>	
On_the_Net@cma.ca • Sur_le_Net@cma.ca	1203
Conferences • Conférences	1204
Advertisers' index • Index des annonceurs	1208
Prescribing index • Index de l'information sur les ordonnances	1209
Service information • Renseignements aux lecteurs	1233
Classified advertising • Annonces classées	1234

? Indicates linked articles / indique que les articles portent sur le même sujet

ISSN 0820-3946 156 (8) 1097-1248 (1997)
© 1997 Canadian Medical Association • Association médicale canadienne
1867 prom. Alta Vista Dr.
Ottawa ON K1G 3Y6
Tel: 613 731-9331; 800 267-9703
Fax: 613 523-0937
E-mail • Cour. élect. : pubs@cma.ca



EDITORIAL • RÉDACTION

Editor-in-Chief • Rédacteur en chef
John Hoey, MD

Associate Editor-in-Chief • Rédactrice en chef associée
Patricia Huston, MD, MPH

Book Review Editor • Rédactrice, recensions de livres
Catherine Younger-Lewis, MD

**News and Features Editor
Rédacteur, informations générales**
Patrick Sullivan

Editors • Rédactrices
Carolyn Joyce Brown, Jill Rafuse, H, Kate Schissler,
Anne Marie Toddkill

Editorial Assistant • Assistante à la rédaction
Shirley M. Waddell

**Manuscript Coordinators
Coordonnatrices des manuscrits**
Carole Corkery, Lorna Lang

**Translation Coordinator
Coordonnatrice de la traduction**
Marie Saumure

Scientific Consultants • Conseillers scientifiques
Mary L. Chipman, BSc, MA, Thomas J. Elmslie, MD,
Derek Gellman, MD, Bart J. Harvey, MD, PhD,
David Moher, MSc, Linda Pederson, PhD

Contributing Editors • Rédactrices invitées
Gloria Baker, Charlotte Gray

**University-based Editorial Consultants
Conseillers universitaires en rédaction**
Leonello Cusan, MD, Université Laval
Christopher J. de Gara, MD, McMaster University
Kenneth M. Flegel, MD, McGill University
Candace Gibson, PhD, University of Western Ontario
Paul Hébert, MD, University of Ottawa
Norman M. Kneteman, MD, University of Alberta
Thomas J. Marrie, MD, Dalhousie University
Henri-André Ménard, MD, Université de Sherbrooke
J. Curtis Nickel, MD, Queen's University
William E.M. Pryse-Phillips, MD, Memorial University
of Newfoundland
Margaret L. Russell, MD, University of Calgary
Yves R. Talbot, MD, University of Toronto
C. Peter W. Warren, MD, University of Manitoba
Thomas W. Wilson, MD, University of Saskatchewan
Robert F. Woollard, MD, University of British Columbia

**Associate Director, New Media
Directrice associée, nouveaux médias**
Ann Bolster

PRODUCTION

Production Manager • Gestionnaire de production
Kathryn A. Freano

Production Assistants • Assistantes à la production
Nicole Barbeau, Julie-Line Danis, Lianne Johnsen

Graphics Consultant • Conseiller graphique
Raymond Rocan

Canadian Medical Association Journal

**Journal de l'Association médicale
canadienne**

1867 prom. Alta Vista Dr.
Ottawa ON K1G 3Y6
613 731-9331, 800 267-9703
fax 613 523-0937
E-mail • Cour. élect. : pubs@cma.ca
<http://www.cma.ca/journals/cmaj>

Editor's preface

Français à la page suivante



The misery of seasonal allergies was first described in 1565 by the Italian anatomist Leonardo Botallo, physician to the rich and powerful and to an unfortunate person who could not tolerate roses. This "rose fever" was described in 19th-century England as "summer catarrh," and culprits ranging from sunshine to ozone to grass pollen were suspected. In 1871 an asthmatic physician, Charles Blackley, gave credibility to the pollen theory when a self-administered skin test elicited a strong reaction. By trapping airborne pollen on kites flown at 500 m he demonstrated how far-ranging the allergen can be. He advised evasive action: spend the summer on a yacht.¹

A more feasible approach is to relieve the symptoms of hay fever with medication. Given the wide range of prescription and over-the-counter remedies available, how should physicians approach first-line treatment? In this issue (page 1123) Elizabeth Juniper and colleagues report on their randomized management study of terfenadine, a non-sedating antihistamine, and fluticasone, a nasally administered topical steroid. They found no significant difference in benefit between starting treatment with terfenadine and adding fluticasone as required, and starting with fluticasone and adding terfenadine as required. Samuel Freedman (page 1141) responds to these findings by noting the recent move by the US Food and Drug Administration to withdraw approval for terfenadine (because of its rare but life-threatening cardiotoxic effects). He suggests starting therapy with drugs that are safer than terfenadine and cheaper

than both terfenadine and fluticasone.

Aboriginal people in Canada are 3 to 4 times more likely to commit suicide than nonaboriginal people. Brian Malchy and colleagues (page 1133) report that from 1988 to 1994 suicide rates in Manitoba were almost 7 times higher among aboriginal adolescents than among nonaboriginal adolescents, and that there were striking differences between these groups in help-seeking behaviour. Their study represents an important first step in addressing a serious public health problem.

Many of us in this country have wood-burning stoves. Although their most evident hazard is accidental fire, using these stoves to burn inappropriate materials can also have devastating results. David Janigan and colleagues (page 1171) describe the case of a man who had been renovating his family room and decided to burn scrap building materials in his wood-burning stove. Within hours he was taken to hospital with bronchiolitis obliterans. The authors review the toxicity of combusted building materials and point out that the presence of life-threatening fumes is not always signalled by smoke. James Hogg (page 1147) reviews the pathology of bronchiolitis obliterans and provides us with stunning photomicrographs. — JH

Reference

- Walton J, Barondess JA, Lock S, editors. *Oxford medical companion*. Oxford (UK): Oxford University Press; 1994.

First-line treatment of seasonal (ragweed) rhinoconjunctivitis

A randomized management trial comparing a nasal steroid spray and a nonsedating antihistamine

Elizabeth F. Juniper,* MCSP, MSc; Gordon H. Guyatt,*† MD, MSc; Penelope J. Ferrie,* BA; Lauren E. Griffith,* MSc

Abstract

Objective: To determine whether better health-related quality of life (HRQL) is achieved by initiating treatment of seasonal (ragweed) rhinoconjunctivitis (hay fever) with a nasal steroid (fluticasone) backed up by a nonsedating antihistamine (terfenadine) or whether it is better to start with the antihistamine and add the nasal steroid when necessary.

Design: Randomized, nonblind, parallel-group management study during the 6 weeks of the ragweed pollen season in 1995.

Patients: Sixty-one adults with ragweed pollen hay fever recruited from patients who had participated in previous clinical studies and from those who responded to notices in the local media.

Setting: Southern Ontario.

Interventions: Nasal steroid group: 200 µg of fluticasone nasal spray when needed (up to 400 µg/d) starting about 1 week before the ragweed pollen season and continued throughout, with 1 to 2 tablets of terfenadine daily (maximum 120 mg/d) if needed. Antihistamine group: 1 60-mg tablet of terfenadine when needed (maximum 120 mg/d) starting about 1 week before the ragweed pollen season and continued throughout, with 200–400 µg/d of fluticasone nasal spray (maximum 400 µg/d) if needed.

Outcome measures: HRQL before, at the height of and toward the end of the ragweed pollen season; HRQL was measured using the Rhinoconjunctivitis Quality of Life Questionnaire.

Results: Overall, HRQL tended to be better in the group of patients whose first-line treatment was with fluticasone ($p = 0.052$), but the difference between the 2 groups was small and not clinically important. Just over half (52% [16/31]) of the patients in the fluticasone group did not need additional help with terfenadine, whereas only 13% (4/30) of those in the terfenadine group did not need additional help with fluticasone ($p = 0.002$).

Conclusions: There is little difference in the therapeutic benefit between the 2 approaches for the treatment of ragweed pollen hay fever. Therefore, the approach to treatment should be based on patient preference, convenience and cost. Regardless of the treatment, at least 50% of patients will need to take both types of medication in combination to control symptoms adequately.

Résumé

Objectif : Déterminer si l'on améliore la qualité de vie liée à la santé par un traitement initial de la rhinoconjunctivite (fièvre des foins) saisonnière (herbe à poux) aux stéroïdes par voie nasale (fluticasone) appuyé par un antihistaminique non sédatif (terfénadine), ou s'il est préférable de commencer par l'antihistaminique et d'ajouter les stéroïdes par voie nasale au besoin.

Conception : Étude randomisée, non à l'insu, de traitement en groupe parallèle au cours des 6 semaines de la saison du pollen de l'herbe à poux en 1995.



Evidence

Études

From the Department of *Clinical Epidemiology and Biostatistics and †Medicine, McMaster University Health Sciences Centre, Hamilton, Ont.

This article has been peer reviewed.

Can Med Assoc J 1997;156:1123-31

Explore Litigation Insights

Docket Alarm provides insights to develop a more informed litigation strategy and the peace of mind of knowing you're on top of things.

Real-Time Litigation Alerts



Keep your litigation team up-to-date with **real-time alerts** and advanced team management tools built for the enterprise, all while greatly reducing PACER spend.

Our comprehensive service means we can handle Federal, State, and Administrative courts across the country.

Advanced Docket Research



With over 230 million records, Docket Alarm's cloud-native docket research platform finds what other services can't. Coverage includes Federal, State, plus PTAB, TTAB, ITC and NLRB decisions, all in one place.

Identify arguments that have been successful in the past with full text, pinpoint searching. Link to case law cited within any court document via Fastcase.

Analytics At Your Fingertips



Learn what happened the last time a particular judge, opposing counsel or company faced cases similar to yours.

Advanced out-of-the-box PTAB and TTAB analytics are always at your fingertips.

API

Docket Alarm offers a powerful API (application programming interface) to developers that want to integrate case filings into their apps.

LAW FIRMS

Build custom dashboards for your attorneys and clients with live data direct from the court.

Automate many repetitive legal tasks like conflict checks, document management, and marketing.

FINANCIAL INSTITUTIONS

Litigation and bankruptcy checks for companies and debtors.

E-DISCOVERY AND LEGAL VENDORS

Sync your system to PACER to automate legal marketing.